## FCC / IC

### En

This device complies with part 15 of the FCC and Industry Canada license-exempt RSS standard(s)

Operation is subject to the following two conditions:
(1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FCC NOTE: The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by nauthorized modifications to this equipment. Such modifications could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the

-- Reorient or relocate the receiving antenna

- Increase the separation between the equipment and receiver.

- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is

Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help

Important note: To comply with the FCC RF exposure compliance requirements, no change to the antenna or the device is permitted. Any change to the antenna or the device could result in the device exceeding the RF exposure requirements and void user's authority to operate the device.

L'énoncé sur les interférences radioélectriques de la Federal Communications Commission comprend le paragraphe suivant : Cet appareil a été testé et certifié conforme aux limites relatives aux appareils numériques de catégorie B définies dans le paragraphe 15 des normes FCC. Ces limites ont été définies afin de fournir une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable en milieu résidentiel. Cet appareil utilise, produit et peut émettre des ondes de fréquence radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut provoquer un brouillage préjudiciable aux unications radio. Il n'existe toutefois aucune garantie que des interférences ne se produiront pas au sein d'une installation donnée. Si cet appareil occasionne un brouillage préjudiciable à la réception radiophonique ou télévisuelle, il suffit d'allumer et d'éteindre l'appareil pour déterminer sa responsabilité. Nous encourageons l'utilisateur à essayer de corriger ces interférences en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception

-Augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur

- Brancher l'appareil à une prise secteur différente de celle du récepteur - Consulter le revendeur ou un technicien spécialisé en postes radio ou téléviseurs

Son utilisation est sujette aux deux conditions suivantes :

Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences
 Cet appareil doit accepter toute interférence, notamment les interférences qui peuvent

provoquer un fonctionnement non désiré de l'appareil. Remarque importante : Pour se conformer aux exigences de conformité de FCC concernant l'exposition aux RF, aucune modification apportée à l'antenne ou au dispositif n'est autorisée. Toute modification apportée à l'antenne ou au dispositif pourrait faire en sorte que le disposi tif dépasse les exigences d'exposition aux RF et pourrait annuler le droit de l'utilisateur à utiliser ce dispositif

aración de Interferencia de Radiofrecuencia de la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC) incluye el siguiente texto: El equipo ha sido analizado y se ha probado que cumple con los límites para dispositivos digitales de Clase B, de conformidad con la parte 15 de las normas de FCC. Dichos límites se diseñaron para ofrecer suficiente protección contra interferencias perjudiciales en instalaciones residenciales. Este equipo utiliza, genera y puede emitir energía de radiofrecuencia y, si no se instala o se utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial a las radiocomunicaciones. Sin embargo, no se garantiza que no se presente interferencia en una instalación en particular. Si este equipo genera interferencia periudicial en la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, se aconseia al usuario que intente una o más de las siguientes medidas correctivas:

— Reoriente o reubique la antena receptora.

- Aumente la distancia entre el equipo y el receptor.

 Conecte el equipo a una toma de un circuito distinto al que está conectado el receptor Consulte con el distribuidor o busque ayuda con un técnico experto en radio y televisión.

La operación está sujeta a las siguientes dos condiciones:

- Puede que este dispositivo no cause interferencia - Este dispositivo debe aceptar interferencias, incluidas las que pueda generar una

Nota importante: En cumplimiento de los requisitos de FCC en cuanto a exposición de radiofrecuencia, no se permite ninguna modificación a la antena ni al dispositivo. Cualquier modificación a la antena o al dispositivo podría dar lugar a que el dispositivo exceda los requisitos de exposición de radiofrecuencia e invalide la autoridad del usuario para operar el dispositivo.

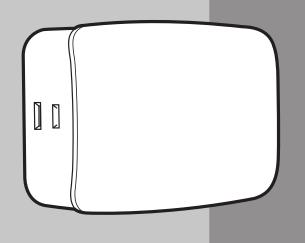
Jasco Products Company | Model: ZW3104 / 28166 CAN ICES-3(B) / NMB-3(B)

All brand names shown are trademarks of their respective owners. Tous les noms de marque illustrés sont des

Todas las marcas que aparecen aqui

MADE IN CHINA/FABRIQUÉ EN CHINE/HECHO EN CHINA DISTRIBUTED BY JASCO PRODUCTS COMPANY LLC,

10 E. MEMORIAL RD., OKLAHOMA CITY, OK 73114. ©JASC0 2015 | 28166 | ZW3104 | rev. 02/06/15 MANUAL • MANUEL • MANUAL



# JASCO®

Plug-in Wireless **Smart Dimmer** Module gradateur intelligent enfichable sans fil

enchufable inalàmbrico Reductor de luz inteligente



Z-Wave® Certified Wireless Lighting Control Certifié Z-Wave Commande d'éclairage sans fil Control inalámbrico para iluminación certificado por Z-Wave®



## DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO THE STORE NE RETOURNEZ PAS CE PRODUIT AU MAGASIN NO DEVUELVA ESTE PRDUCTO A LA TIENDA.

If you have any problems or questions, contact our tech support team at: 1-800-654-8483, option 1 Monday-Friday, 7:30-5pm CS

For the most up-to-date product support, accessories, electronic (PDF) format manuals and more, visit www.jascoproducts.com/support

No user servicable parts in this unit.

Si vous avez des problèmes ou des questions, communiquez avec notre équipe de soutien technique au 1-800-654-8483, option 1, du lundi au vendredi, de 7 h 30 à 17 h (HNC). Pour le soutien relatif aux produits le plus à jour, les accessoires, les manuels en format élec tronique (PDF) et plus encore, visitez le site www.jascoproducts.com/support.

• Aucune des pièces de ce dispositif ne peut être réparée par l'utilisateur.

Si tiene problemas o dudas, comuníquese con nuestro equipo técnico al número: 1-800-654-8483, opción 1 de lunes a viernes, de 7:30 a 5 p.m., hora estándar del centro (CST). Para recibir el soporte técnico más actualizado sobre productos, accesorios, manuales en formato digital (PDF), entre otros, visite www.iascoproducts.com/support

Esta unidad no contiene piezas que el usuario pueda reparar.

## WARNING

RISK OF FILECTRICAL SHOCK
RISK OF BURNS
TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, THIS

PRODUCT HAS A GROUNDING TYPE PLUG THAT HAS A THIRD (GROUNDING) PIN. THIS PLUG WILL ONLY FIT INTO A GROUNDING TYPE POWER OUTLET. IF THE PLUG DOES NOT FIT INTO THE OUTLET, CONTACT A QUALIFIED ELECTRICIAN TO INSTALL THE PROPER OUTLET. DO NOT CHANGE THE

PLUG IN ANY WAY. CONTROLLING APPLIANCES:

EXERCISE EXTREME CAUTION WHEN USING Z-WAVE EACHCISE EATHER EAUTHOR MERIN USING 2-WAVE DEVICES TO CONTROL APPLIANCES, OPERATION OF THE Z-WAVE DEVICE MAY BE IN A DIFFERENT ROOM THAN THE CONTROLLED APPLIANCE, ALSO AN UNINTENTIONAL ACTIVATION MAY OCCUR IF THE WRONG BUTTON ON THE REMOTE IS PRESSED. Z-WAVE DEVICES MAY AUTOMATICALLY BE POWERED ON DUE TO TIMED EVENT PROGRAMMING.
DEPENDING UPON THE APPLIANCE, THESE UNATTENDED
OR UNINTENTIONAL OPERATIONS COULD POSSIBLY RESULT N A HAZARDOUS CONDITION, FOR THESE REASONS, WE RECOMMEND THE FOLLOWING:

DO NOT USE Z-WAVE DEVICES TO CONTROL ELECTRIC HEATERS OR ANY OTHER APPLIANCES WHICH MAY PRESENT A
HAZARDOUS CONDITION DUE TO UNATTENDED OR UNINTENTIONAL OR AUTOMATIC POWER ON CONTROL.

## **AVERTISSEMENT**

RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE

RISQUE DE BRÛLURES

POLIR RÉDUIRE LES RISOLIES DE CHOCS ÉLECTRIQUES POUR REDUIRE LES RISQUES DE CHOLS ELE L'HIQUES, CE PRODUIT COMPREND UNE FICHE MES À LA TERRE CONSTITUÉE D'UNE TROISIÈME BROCHE (MISE À LA TERRE). CETTE FICHE NE PEUT ÊTRE INSÉRÉE QUE DANS UNE PRISE DE COURANT À LA TERRE. SI LA FICHE NE PEUT ÊTRE INSÉRÉE DANS LA PRISE COMMUNIQUEZ AVEC UN ÉLECTRICIEN QUALIFIÉ QUI INSTALLERA UNE PRISI ADÉQUATE. NE CHANGEZ PAS LA PRISE DE QUELQUE

Manière que ce soit. COMMANDE DES APPAREILS :

SOYEZ TRÈS PRUDENT LORSQUE VOUS UTILISEZ LES DISPOSITIFS Z-WAVE POUR COMMANDER LES APPAREILS. LE DISPOSITIF Z-WAVE PEUT ÊTRE UTILISÉ DANS UNE LE DISPOSITIF 2-WAVE PEUT ETRE OTIEISE DANS ONE SALLE DIFFÉRENTE DE CELLE DANS LAQUELLE SE TROUVE L'APPAREIL COMMANDÉ ET UNE ACTIVATION INVOLONTAIR! PEUT AUSSI SE PRODUIRE SI LE MAUVAIS BOUTON EST ACTIVÉ SUR LA TÉLÉCOMMANDE, LES DISPOSITIFS Z-WAVE POURRAIENT ÊTRE ACTIVÉS AUTOMATIQUEMENT À CAUSE D'UN ÉVÉNEMENT PROGRAMMÉ. SEL ON L'APPAREIL, CES UTILISATIONS INVOLONTAIRES ET SANS SUPERVISION PEUVENT ENGENDRER UN RISQUE. POUR CES RAISONS, NOUS RECOMMANDONS CE QUI SUIT :

N'UTILISEZ PAS LES DISPOSITIFS Z-WAVE POUR COMMANDER LES RADIATEURS ÉLECTRIQUES OU D'AUTRES APPAREILS QUI POURRAIENT PRÉSENTER UN DANGER EN CAS DE COMMANDE D'ACTIVATION IMPRÉVUE

## ADVERTENCIA

RIESGO DE INCENDIO RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA RIESGO DE QUEMADURAS

PARA REDUCIR EL RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA. ESTE PRODUCTO CUENTA CON UNA CLAVIJA DE TIPO CONEXIÓN A TIERRA (TIENE UNA TERCERA PATILLA).ESTA CLAVIJA SÓLO PODRÁ CONECTARSE A UN TOMACORRIENTE DE TIPO CONEXIÓN A TIERRA. SI NO SE PUEDE CONECTAF LA CLAVIJA A LA TOMA, CONSULTE CON UN TÉCNICO ELÉCTRICO CALIFICADO PARA INSTALAR LA TOMA

APROPIADA. POR NINGÚN MOTIVO MODIFIQUE LA CLAVIJA

CONTROL DE EQUIPOS ELECTRODOMÉSTICOS: PROCEDA CON SUMA PRECAUCIÓN AL USAR LOS DISPOSITIVOS Z-WAVE PARA CONTROLAR EQUIPOS ELECTRODOMÉSTICOS. EL DISPOSITIVO Z-WAVE PUEDE FLINCIONAR EN LINA HARITACIÓN DIFERENTE A LA DEL EQUIPO CONTROLADO. ADEMÁS, PODRÍA PRODUCIRSE UNA ACTIVACIÓN ACCIDENTAL SI SE OPRIME EL BOTÓN INCORRECTO EN EL CONTROL REMOTO, LOS DISPOSITIVO Z-WAVE PUEDEN ENCENDERSE AUTOMÁTICAMENTE

DEBIDO A EVENTOS CRONOMETRADOS PROGRAMADOS SEGÚN EL EQUIPO DEL QUE SE TRATE, ESTE FUNCIONAMIENTO ACCIDENTAL O SIN SUPERVISIÓN PODRÍA CREAR UNA SITUACIÓN PELIGROSA. POR TALES MOTIVOS, RECOMENDAMOS LO SIGUIENTE:

NO USAR LOS DISPOSITIVOS Z-WAVE PARA CONTROLAF CALENTADORES ELÉCTRICOS U OTROS APARATOS ELECTRODOMÉSTICOS QUE PUDIERAN IMPLICAR UN PELIGRO DEBIDO A UN ENCENDIDO SIN SUPERVISIÓN

NOT FOR USE WITH MEDICAL OR LIFE UPPORT EQUIPMENT

Z-Wave enabled devices should never be used to supply power to, or control the On/Off status of medical and/or

life support equipment. NE PAS UTILISER AVEC UN ÉQUIPEMENT

MÉDICAL OU DE SURVIE Les dispositifs compatibles avec la technologie Z-Wave ne devraient jamais être utilisés pour alimenter ou commander la mise en marche ou l'arrêt de l'équipement médical ou de survie.

SE PROHÍBE SU EMPLEO EN EQUIPO MÉDICO O EQUIPO PARA EL MANTENIMIENTO DE LAS FUNCIONES VITALES

Los dispositivos Z-Wave nunca se deben usar para suministrar energía eléctrica al equipo médico o al equipo para el mantenimiento de funciones vitales, ni para controlar el estado de encendido o apagado de dichos equipos

## WARRANTY

JASCO Products warrants this product to be free from manufacturing defects for a period of two years from the original date of consumer purchase. This warranty is limited to the repair or replacement this product only and does not extend to consequential or incidental damage to other products that may be used with this product. This warranty is in lieu of all other warranties, expressed or implied Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts or permit the exclusion o limitation of incidental or consequential damage, so the above limitations may not apply to you. This warranty gives you specific rights, and you may also have other rights which vary from state to state. Please contact Customer Service at 800-654-8483 (option 1) between 7:30AM – 5:00PM CST or via our website (www.jascoproducts.com) if the unit should prove defective within the warranty period

JASCO Products garantit que ce produit est exempt de tout défaut de fabrication pour une période de deux ans à compter de la date de l'achat original par l'acheteur. Cette garantie se limite exclusivement à la réparation ou au remplacement de ce produit et n'est pas applicable aux dommages indirects ou accessoires survenus sur d'autres produits utilisés avec ce produit. Cette garantie se substitue à toute autre garantie expresse ou implicite. Certains États ne permettent pas de restrictions quant à la durée d'une garantie implicite ou permettent l'exclusion ou la limitation des dommages indirects et accessoires; il se peut, par conséquent, que cette garantie ne s'applique pas dans votre cas. Cette garantie vous confère des droits juridiques précis; vous pouvez jouir d'autres droits qui peuvent varier d'un État à l'autre. Veuillez communiquer avec le service à la clientèle au 1-800-654-8483 (option 1) entre 7 h 30 et 17 h (heure normale du Centre) ou par l'intermédiaire de notre site Web (www.jascoproducts. com) si l'appareil s'avère défaillant au cours de la période de garantie

JASCO Products garantiza que este producto está libre de defectos de fabricación durante un periodo de dos años a partir de la fecha original de compra por parte del consumidor. Esta garantía se limita a la reparación o sustitución de este producto solamente y no se extiende a daños derivados o accidentales causados a otros productos que se usen con esta unidad. Esa garantía remplaza a todas las demás garantías expresas o implícitas. Algunos estados no autorizan limitaciones en cuanto a la duración de una garantía implícita ni permiten la exclusión o limitación por daños accidentales o derivados: por lo tanto, puede que las anteriores limitaciones no apliquen en su caso. Esta garantía le da a usted derechos específicos, y otros que usted puede tener y que varían según el estado en el que usted reside. Si la unidad resultare defectuosa dentro del periodo de garantía, comuníquese por favor con Atención al Cliente en el 800-654-8483 (opción 1) entre 7:30 a.m. y 5:00 p.m., Hora del Centro, o a través de nuestro sitio de internet

JASCO Products Company, Building B 10 E Memorial Rd. Oklahoma City, OK 73114

### **SPECIFICATIONS**

Power 120VAC, 60Hz

Signal (Frequency) 908.4/916 MHz Maximum load for the Z-Wave controlled outlet:

2.5A; 300W Incandescent or 100W Dimmable CFL/LED

Z-Wave controlled outlet is fused @ 5A. This fuse is not user serviceable

Range: Up to 100 feet line of sight between the Wireless Controller and the closest Z-Wave receiver module

Operating Temperature Range:  $32-104^{\circ}$  F (0–40° C)

Specifications subject to change without notice due to continuing product improvement

**SPÉCIFICATIONS** 

Alimentation : 120V c.a., 60 Hz

Signal (fréquence): 908,4/916 MHz

Charge maximale pour la prise commandée Z-Wave : 300W (2,5 A) (incandescent) 100W à intensité réglable ampoules à DEL et fluocompactes La prise commandée Z-Wave est équipée d'un fusible de 5 ampères. Ce fusible ne peut pas être réparé par

Portée : Distance à vue entre la télécommande et le module de réception Z-Wave le plus proche allant jusqu'à 100 pi.

Plage de températures de fonctionnement : de 32–104° F (0–40° C). Utilisation intérieure uniqueme'nt.

En raison d'améliorations continues du produit, les spécifications peuvent faire l'objet de changements sans

**ESPECIFICACIONES:** Energía 120 VCA, 60 Hz Señal (Frecuencia) 908,4/916 MHz

Carga máxima para la toma Z-Wave: 2.5A 300W incandescente 100W CFL v LED atenuables La toma Z-Wave está protegida con fusible de 5A. El usuario no puede reparar este fusible.

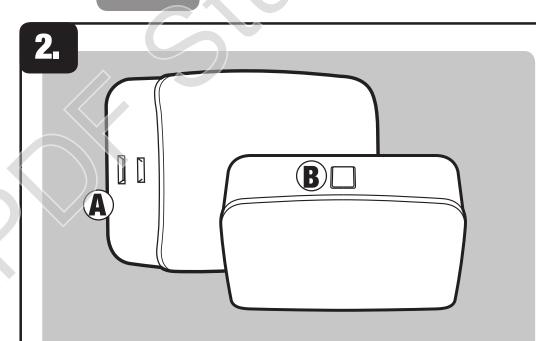
Alcance: Hasta 100 pies (30.5m) en línea de visión directa entre el controlador inalámbrico y el módulo

receptor Z-Wave más próximo Rango de temperatura de funcionamiento: 32-104° F (0-40° C)

## Sólo para uso espacios interiores. Especificaciones sujetas a cambio sin aviso debido a continuas mejoras del producto

**Getting To Know Your New Z-Wave Device** Maximum load for the Z-Wave controlled outlet: 2.5A; 300W Incandescent or 100W Dimmable CFL/LED

- . One Z-wave controlled AC outlet for standard incandescent lighting or
- dimmable CFL/LEDs • Remote ON/OFF and brightness control via the Z-Wave controller
- Manual ON/OFF and brightness control with the front panel push buttor
- · Space efficient design • Does not block the lower outlet when plugged in to the upper outlet of a duplex wall receptacle. (This assumes that the duplex receptacle is mounted with the ground pin down).
- Plugs and cords for connected devices route to the side allowing close placement of furniture Grounded 3-wire power connection for safety



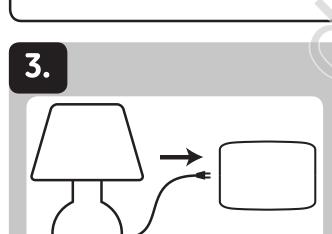
## A. Z-Wave controlled outlet

This outlet can remotely turn On/Off and Dim the connected lamp

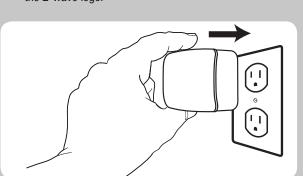
## **B.** Manual/Program button

Single press — turn the lamp On/Off

Press and hold — Dim/Brighten the lamp **Single press** — include or exclude in Z-Wave network



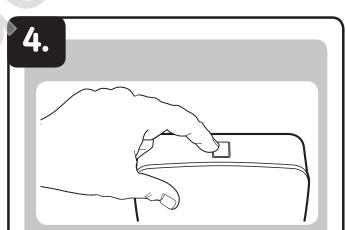
1. Plug the light you want to control into the Z-wave controlled outlet on the smart dimmer as indicated by the Z-wave logo.



2. Plug the smart dimmer directly into an available

NOTE: Plug directly into outlet. Do not use with extension cords

grounded outlet (Top outlet recommend if possible).

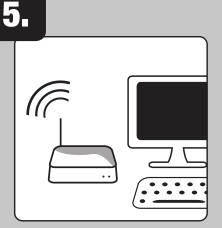


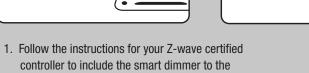
The manual/program button on the dimmer allows the user to:

1. Manually turn the connected lamp ON or OFF (press

- and release). 2. Adjust the brightness level of the connected lighting by pressing and holding the button.
- level is attained. 3. Add/remove the dimmer from the network

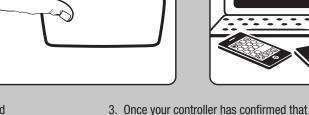
Release the button when the desired





Z-wave network. 2. Once the controller is ready to include your smart dimmer, single press and release the manual/program button on the smart dimmer to include it in the network.

Note: Your dimmer may need to be within 10 feet of the controller to be included. If so, include the dimmer to the network within 10 feet of the controller and relocate it to the desired position in your home. Be sure to refresh the network if the dimmer is included in this manner.



3. Once your controller has confirmed that the smart dimmer has been included, refresh the Z-wave network to optimize performance

## Please reference the controller/gateway's manual for instructions.

Now you have complete control to turn your lamp ON/OFF or set Dim levels according to groups, scenes, schedules and interactive automations programmed by your controller.

If your Z-wave certified controller features Remote Access, you can now control your lighting from your mobile devices.

Note: To exclude and reset the device, follow the instructions provided by your Z-Wave controller.



Z-Wave devices are designed to work together to optimize range and performance in a

For a complete list of recommended CFL/LED bulbsfor this and other Z-Wave products from Jasco, please vist www.jascoproducts.com/z-wave  $\,$ 

NOTE: Actual performance of any CFL or LED will vary from bulb type to bulb type and among different manufacturers. It is important to note that only bulbs that have

been designed as dimmable should be used on a dimmer. To find out if your bulb is dimmable, please check the package, the bulb itself, or call the bulb manufacturer